

Dodatok č. 1

k Zmluve o poskytnutí dotácie č. SSV/ODB/016/2022 zo dňa 22.06.2022
(ďalej len ako „**dodatok**“)
medzi

Hlavné mesto Slovenskej republiky Bratislava

sídlo: Primaciálne námestie 1, 814 99 Bratislava
IČO: 00 603 481
DIČ: 2020372596
banka: Československá obchodná banka, a.s.
č. účtu v tvare IBAN: SK28 7500 0000 0000 2582 8023
zastúpenie: Mgr. Tatiana Sedláková, PhD. (v zmysle Podpisového poriadku účinného ku dňu podpísania tohto dodatku)

(ďalej len ako „**poskytovateľ**“)

a

DEPAUL SLOVENSKO, nezisková organizácia

sídlo: Kapitulská 308/18, 814 14 Bratislava - mestská časť Staré Mesto
zápis v registri: subjekt je registrovaný na Okresný úrad Bratislava dňa 2006-05-22 pod č.
OVVS1081/185/2006-NO
IČO: 37924443
DIČ: 2022203073
banka: Tatra banka, a.s.
č. účtu v tvare IBAN: SK02 1100 0000 0026 2152 1983
zastúpenie: Mgr. Jozef Kákoš

(ďalej len ako „**príjemca**“)

(poskytovateľ a príjemca spolu ďalej len ako „**zmluvné strany**“ alebo samostatne aj ako „**zmluvná strana**“)

Preambula

Zmluvné strany uzatvorili dňa 22.06.2022 Zmluvu o poskytnutí dotácie č. SSV/ODB/016/2022 (ďalej len ako „**zmluva**“), predmetom ktorej je poskytnutie dotácie z rozpočtu poskytovateľa na podporu aktivít projektu realizovaného príjemcom v zmysle žiadosti príjemcu.

V zmysle článku XI bod 2 zmluvy meniť alebo dopĺňať ustanovenia zmluvy je možné len na základe dohody zmluvných strán formou písomných číslovaných dodatkov k tejto zmluve, podpísaných oprávnenými zástupcami oboch zmluvných strán.

Vzhľadom na fakt, že týmto dodatkom sa nemení charakter zmluvy, dohodli sa zmluvné strany na uzatvorení dodatku v nasledujúcom znení:

Článok I Predmet dodatku

1. Predmetom tohto dodatku je zmena záhlavia zmluvy v časti označenia príjemcu:

a) Pôvodné znenie:

DEPAUL SLOVENSKO, nezisková organizácia

sídlo: Kapitulská 308/18, 814 14 Bratislava - mestská časť Staré Mesto
zápis v registri: subjekt je registrovaný na Okresný úrad Bratislava dňa 2006-05-22 pod č.
OVVS1081/185/2006-NO
IČO: 37924443
DIČ: 2022203073
banka: Tatra banka, a.s.
č. účtu v tvare IBAN: SK82 1100 0000 0029 2483 8670
zastúpenie: Mgr. Jozef Kákoš

(ďalej len ako „**príjemca**“)

(poskytovateľ a príjemca spolu ďalej len ako „**zmluvné strany**“ alebo samostatne aj ako „**zmluvná strana**“)

b) Nové znenie:

DEPAUL SLOVENSKO, nezisková organizácia

sídlo: Kapitulská 308/18, 814 14 Bratislava - mestská časť Staré Mesto

zápis v registri: subjekt je registrovaný na Okresný úrad Bratislava dňa 2006-05-22 pod č.

OVVS1081/185/2006-NO

IČO: 37924443

DIČ: 2022203073

bankové spojenie: Tatra banka, a.s.

č. účtu v tvare IBAN: SK02 1100 0000 0026 2152 1983

zastúpenie: Mgr. Jozef Kákoš

(ďalej len ako „**príjemca**“)

(poskytovateľ a príjemca spolu ďalej len ako „**zmluvné strany**“ alebo samostatne aj ako „**zmluvná strana**“)

2. Ostatné ustanovenia zmluvy, ktoré nie sú týmto dodatkom dotknuté ostávajú bez zmeny v pôvodnom znení.

Článok II **Záverečné ustanovenia**

1. Tento dodatok nadobúda platnosť dňom jeho podpisu oprávnenými zástupcami zmluvných strán a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv v zmysle ustanovenia § 47a ods. 1 zák. č. 40/1964 Zb. Občianskeho zákonníka v znení neskorších predpisov v spojení s ustanovením § 5a zák. č. 211/2000 Z. z. zákona o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov.
2. Tento dodatok ku dňu jeho podpisania predstavuje úplnú dohodu zmluvných strán týkajúcu sa predmetu tohto dodatku a nahrádza akúkoľvek predchádzajúcu korešpondenciu a rokovania zmluvných strán týkajúce sa predmetu tohto dodatku, či už ústne alebo písomné, ktoré sa konali pred podpísaním tohto dodatku; zmluvné strany vyhlasujú, že žiadne ústne ani písomné vedľajšie dojednania ku dňu podpisu tohto dodatku neexistujú.
3. Tento dodatok je vyhotovený v 4 (slovom: štyroch) rovnopisoch s platnosťou originálu.
4. Zmluvné strany vyhlasujú, že si tento dodatok prečítali, jeho obsahu porozumeli, súhlasia s ním bez výhrad a sú si vedomé právnych následkov podpisania tohto dodatku.
5. Zmluvné strany vyhlasujú, že ich zmluvná sloboda nie je žiadnym spôsobom obmedzená, tento dodatok uzatvárajú slobodne, vážne, nie v tiesni ani za nápadne nevýhodných podmienok a je jasným, určitým a verným vyjadrením ich vôle, čo potvrdzujú vlastnoručnými podpismi.

V Bratislave, dňa 24.08.2022

V Bratislave, dňa 26.08.2022

.....
poskytovateľ
Mgr. Tatiana Sedláková, PhD.
zástupkyňa riaditeľa sekcie sociálnych vecí

.....
príjemca
Mgr. Jozef Kákoš, v.r.
štatutárny zástupca

v.z.
Mgr. Iveta Chovancová
zástupkyňa riaditeľa sekcie sociálnych vecí